

No. 21056 APR 24TH 1931.
號六十五零千一萬二第紙聞新
印刊司公限有報日字華
昌福何人印督

堂
乾
牌
總發行
香港
街壹拾八號
各處藥房均有代售
司

本公司專驗一切奇難目光精製
各種科學眼鏡香港大道中六十一號

青益良鏡公司啓

啓
環

中國銀行召集通
常股東總會廣告

查本行章程第四十五條通常股東總會召集
之舉本行所在地開會一次由董事會召集
於本屆通常股東總會開辦董事會議決定
於五月十六日午後一時在上海開會假坐
滬路四號銀行公會爲會場各股東其有
稟第四十九條規定之會員資格者（自稟

以上之股東）務請於會期前親持股票
本分支行領取會報執并希於開會
日起至開會前一日止至總行報到換取
執券以便到會如因事故不能到會得於
取執後速同委託書交由會股更代
除另函通告外特此廣告

民國二十年四月九號

諸君當辦公時
常覺眼倦欲
之敵病耶請速
來

千八百
號
號

明
品
眼
鏡
洋
行
謹
啟

大
道
中
第
十
三
號

西
法
驗
目
配
以
補
目
力
之
足
也

電
話
二
零
三

注
射
白
毒
水

此
藥
為
法
國
著
名
醫
生
所
發
明
專
治
白
濁
毒
火
等
症
無
論
新
舊
火
毒
用
法
簡
便
將
此
藥
水
射
洗
淨
淨
其
毒
同
時
止
服
打
破
此
藥
永
無
憂
慮
使
可
痊
愈
斷
無
死
損
被
金
銀
再
發
也

中
國
總
經
理
亞
甸
沙
行

厦
門
汕
頭
漢
口

分
店
在
沙
頭
街
第
一
四
號
第
五
二
五
號

說及品詞概說二大章 每章又細
日本文字之產生即其我國文字

中 中
十 十
五 五

第 第
冊 冊

DE L



正源堂 國產墨水

理，而中緊要，所舉名例，多爲民教
時，以利用，與從來教條無殊之國育
使諸君子不知不覺中覺入九十九
不僅普通日器，可以隨意會晤年
書籍，亦可自由流傳，誠爲研究
不可多得之良書也。

三册（部科年級） 四 啓 不頼用 迷睡時！ 祖國八五五成四年（一九五五）

院戲大樂娛

映放日即
品製新最司公蒙拉派
片巨情趣有教兒宇寶動震
品像偉大
作大角大
活潑心及頑童在能將兒童之天真
一部萬人歡迎之教育巨片也



童頑小
寶宇兒
動震

片巨情趣有教兒宇寶動震

品像偉大
作大角大

活潑心及頑童在能將兒童之天真
一部萬人歡迎之教育巨片也

院戲華大

映放日即
傑都美影
作美理人
豔玉嬌花



BILLIE DOVE CAREERS

傑都美影
作美理人
豔玉嬌花

提防假冒及影射

本藥房所發行之白蘭地酒，係選用中國最精製藥料，經中西名醫精心調製而成，其味清香，其色純白，其質優良，其效顯著，誠為酒中之冠也。近有不法之徒，假冒本藥房名義，影射本藥房之白蘭地酒，以假亂真，欺騙大眾，殊為可恨。本藥房為維護名譽，特將本藥房之白蘭地酒，註冊商標，並請政府立案保護。凡購買本藥房之白蘭地酒，請認明本藥房之商標，庶不致誤。

中華大藥房披露

思大酒酒店

地址：香港中環德輔道中
電話：二二二二

各式西餐
各式酒類
各式點心
各式甜品

地址：香港中環德輔道中
電話：二二二二

鄭局長炳忠德政

鄭局長炳忠，自到任以來，勤政愛民，德政昭著。凡屬下民，無不感佩。茲將鄭局長之德政，彙編如下：

- 一、勤政愛民，德政昭著。
- 二、凡屬下民，無不感佩。
- 三、茲將鄭局長之德政，彙編如下。

萬安保險公司

本公司資本總額一百萬元，已收資本五十萬元。本公司經營各種保險業務，信譽昭著，賠償迅速。凡欲投保者，請向本公司洽談。

香港安樂園糖果餅乾公司

本公司生產各種糖果餅乾，口味純正，品質優良。歡迎各界人士光臨選購。

本港改行金本位問題

（拙夫）

自幣制專家抵港後，本港是否改行金本位問題，乃為當時人議論之中心。在西南方面，為欲免除匯兌之損失，及謀取商業之便利起見，多主張先行單獨改行金本位。而在華商中之銀行家及各地商埠，則主張維持現狀，以保其利益。多主張維持現狀，以保其利益。多主張維持現狀，以保其利益。

東華醫院告白

本院為便利病家起見，特設門診部，每日上午九時至下午五時，由名醫坐診。凡有疑難雜症，請前來就診，定當竭誠服務。

東華醫院 謹啟

永安人壽保險有限公司

本公司資本總額一百萬元，已收資本五十萬元。本公司經營各種保險業務，信譽昭著，賠償迅速。凡欲投保者，請向本公司洽談。

永安人壽保險有限公司 謹啟

鄭局長炳忠德政

鄭局長炳忠，自到任以來，勤政愛民，德政昭著。凡屬下民，無不感佩。茲將鄭局長之德政，彙編如下：

- 一、勤政愛民，德政昭著。
- 二、凡屬下民，無不感佩。
- 三、茲將鄭局長之德政，彙編如下。

若誠意欲謀在華貿易之發展。似當合歐美各主要對華輸出國之力。撥出鉅額美金。借與中國。專為中國採行金匯兌本位制之需。則內地與本港。銀價同時增進。而歐亞貿易之復興。可計日而待耳。

接第一版封面重要電

國民會議消息

▲會前開中執委會
▲會後將開五全會
▲中央各常委
▲中央提議各案及約法草案均
▲中央提議各案及約法草案均
▲中央提議各案及約法草案均

承認西國新府

▲外部正式通知
▲外交部二
▲外交部二
▲外交部二

歐亞空郵到滬

▲今晨本報上海電
▲歐亞空郵到滬
▲歐亞空郵到滬

各地剿匪要訊

▲廿三日本報南京電
▲各地剿匪要訊
▲各地剿匪要訊

時人行踪

▲廿三日本報南京電
▲時人行踪
▲時人行踪

華陽輪沉沒

▲廿三日本報上海電
▲華陽輪沉沒
▲華陽輪沉沒

限制銀行利率

▲廿三日本報南京電
▲限制銀行利率
▲限制銀行利率

西國禁止資金流出

▲廿三日本報巴黎電
▲西國禁止資金流出
▲西國禁止資金流出

世界電訊

▲廿三日本報倫敦電
▲世界電訊
▲世界電訊

陳鄧由西江返省

政府主席陳銘鑑、總巡各縣駐紮，仍照新設進行。分期巡視西江順德石山嶺等處，東江東莞各縣考察計，特于昨廿二日高要各縣、業經完竣返省，再定他日三水巡視完竣，即派廣三專車返省；水電知事各員、充陳鄂各人、係昨午上午四時許巡察肇慶羅繼藩濤及七鼎遊擊畢，即乘艇觀察至下午一時十分、步赴蓬江一路一百號花卡，至西南落客考鄉村民情教育，至下午四時三十分抵石圍村，許崇清、李立民、陳策、歐陽駒、龔中、劉樹可、接陳氏電告返省，即與歡迎主座及各隨員下車抵步後，各款迎入揭榜握手歡騰，步出碼頭乘海軍部博愛輪渡河，由黃沙抵頭岸，記者爲探訪府府息也，陳主席抵頭時記車回省出外經過過、亦即趨前叩切、披云此次第二期往各縣考察各

故應速籌辦
口請撥庚款辦水林場

庚子條約之簽名國代表
歐建設事業之用、並組織地方委員會、俾便
款撥出之公款、收回後、自應撥作公
營分配接洽各省之情形、以爲分配、本會
應得三千餘萬元、現陳主席錦綸、鄧
長春華、以及此次出巡東西各縣考察、
東甌江一帶、荒山遍地者、是彭兩庭
不鮮、對於造林事業、決由中央庚款
乃與鄧總長商議、決由中央庚款
另會、除分配本省應得之款以外、另
撥一次過銀卅萬萬元、以爲水源林場
辦費、并撥年費十萬萬元、以爲經常
辦費、查此舉在陳主席出巡前、即有此議、
現經此次出巡後、乃覺此計有行諸事
之必要、至開辦水源林場計劃、則飾
林局從事、并擬云

口條陳肅清紅匪意見

國軍六十八團楊團長映智、率全師部

匪之利饒、特將原交照錄、
匪時期應予各地軍事長官指揮、
負責人員之權、
○請中央加緊澄清

(第一張第四頁)

懲辦士農劣紳建政廉潔等項。○通令全國在案實行平均地權以應允實行減租減息。尤是縣區應特輕、急求實現。○對於匪禍最深區將捐糧種完全取消。即對正振平克復五個月亦請停征。○一切建政經費應歸富有者担任。不得令貧民捉捐負。確定定額支出錢、貧者所出。○請中央核定大多數人民所出之要之良好政策頒布之。期求實現。○全體黨員努力向民衆宣傳之。取貧民衆擁護以戰勝共產黨之邪說。

實爲目前之急務云

○商民反對收用新

廣州市區黃沙如意坊衆、近因粵政工政局、收用舖屋、人民失業

西門附近忽聞降然一聲，呖聲退避，人以為發生事故，爭相奔避，事後查緣光孝分局全座因日久失修，正在

匠拆卸 從前建築 鉅該局內之夫振堂一座、因連日大雨淋漓、以致全場、未幾稍見危險即派出消防、多名、截第二號滅火機趕來救護、幸斃人命僅事、幸物暫損失約值五百元、聞該局原定是晚九時為各警上右、幸該局警察以當時雨早、故未講堂上課、否則不難發生傷斃人命、亦云幸矣、

錫礦不准立亭

本省鎮鐵、前有商人以統一公司名、擬具專營計劃、專營本省錫礦對外、章程詳計劃、已由建設廳轉呈省府核辦、案、惟省府方面、以實業部提擬經銷、該通過之整理全國錫礦業案、有與該部准統一公司專營鎮鐵案大有關係、經令建設廳即部合辦理、茲將省府

人所操縱、不受法律之制裁、往、匪惟礦法等於虛設、即礦利不實、本部負有監督指導之責、

法取辦、切實整理、所有贖存現
提契之、應即立時取銷、粵省現
外貿易之組織、亦應先行依法取
權、不得放縱私操、憑空收抄、
省鈔銀、無論政府經收、私人經
應依法劃區領照、如仍藉口省督
或假名團體組織、違法進行、本
銀收、保護鐵利起見、不得不加
取締、擬即開同財政部電令各團
所有以上各項整理辦法、業經
國務會議、並准行政院轉飭粵
省第十四次國務會議、責部
全國鈔銀兼辦法一案、經決議
查照、等因、除開訂整理程序
審實地情形、妥為規定、並分

總路總部定期廿五日召開經理會議之

該處長陳應麟、日前因公赴桂，昨返省。今晨當可抵步。總理一昨十九日六十二、六十三、第一六兩軍器處長、均先後由防次抵省。
三、四、五。獨立師蔣光鼐、六省：頃聞十六師蔣肅將光燾、亦參加。經派定軍需處處長莊偉剛兼少泉吳氏屆時就近出席參加會議提具提案中、以所部軍餉、仍直轄楊樹村、以便提出、又新營擬設總部發給、亟應預備員名卷與各級多員額案、現該將軍然

前請報、理須編摺一切、查經理處條約經派員將各部旅隊出團處理人員送到之提案加以討論、分作合便臨時劃一提出討論、開會至昨午止、已收到報告書及提案甚多。

倒傷
左時
該劇

易員
務會
準備
所除
訓令

案，層見叠出，雖非盡在省河職責所在，自非設法防範，不而交厚，昨特發起水面治安會

[illegible]

備一學佛學

[illegible]

兒。是夕。南柯入夢。即覺
「麟吐玉書」。天生孔子之
鞋無覓處。得來全不費功夫。

况 已歷數月
底已將省
安、并經
繼續施工
線、現經
到達深圳
全部工程
僑于下月
代表出席
分函各
秘方。可於無意得之一
也。語訖。倏然而去。不
其言。暫息即乘車回里。俟
見一獻聲。赫然入目。細視
港公生源金麒麟
女寶丹之廣告也。聞聖
者然有悟。我佛所言。有
是託人講到港按址至永樂街
源號。購男女寶丹數盒。以備
飯量。頃。體健壯矣。無
受病。自是有加無已。無
受孕。至前月。即已呱呱
男。因念佛記。並銀金麒麟
佛指環之德。世之靈於子
律焉。

[illegible]

開派股份告白

敬啟者本公司期滿結東業經總理會議議決於曆四月十四號即夏曆辛未年式月廿七日開派股份茲請各股東屆時携股票到澳門本公司寫字樓收領可也

澳門天來儲票公司謹啟

國曆二十年四月十四日
夏曆辛未年二月廿七日

麟洲民

療肺丸

逢咳必止，遇痰即化，為療肺聖藥。每樽銀壹毫，各藥房均有代售。

鄭敬善堂



魁星牌

常服尤為無上補品

▲總經理
德商咪地露德行

▲各大藥房均有發售

法國著名良藥布瑪格洛賓即老牌謹選氏補血汁
DESCHENS' SYRUP 為救治貧
血症唯一之聖藥不但能增長血液殺滅病菌且能
於病後恢復虛損之元氣其素效至神而速

宜冬宜夏

藥師醫生云此藥至夏令服之尤有偉大之能力非
其他補劑所宜於冬也惟須請購者注意瓶上標貼
有西文謹選氏 DESCHENS 字樣者方是老牌

各大藥房及大洋貨店均有出售

止痛餅

心痛氣痛頭痛濕痛肚痛風痛帶痛
經痛骨痛癢痛胃痛經期痛霍亂痛

全用中藥製成

昇發藥餅什貨

總發行 香港球會街壹拾八號

廣州總經理海源局

公其意見。昨晚特招集同人大會。銀業
部子到者多人。對改金本位多發表意見
謂結果均認為改金本位爲有害。議決
致函幣制研究團表示改金之害。該函今

本行承加泰大馬路
 總士律公司委為
 經理常備大帮現貨價廉出售并有贈品奉
 送凡外埠本港 貴客光顧請移玉敝行接
 洽無任歡迎
 本行在大道中七號電話二八〇〇上樓

請用 廣生行 雙妹 牙膏 牙粉

此牙不特
過遠
重得
去鐵
以苦
長生
之具
牙痛
急故
生救
藥用
治有
眼耳
所不

啓者本公司議決定定期陰曆三月初一日起開派庚午下半年股本息及紅利屆時請各股東携息摺到德輔道中二百五十五號本公司總寫字樓收取取是盼

每日派息時間
上午十點至四點止星期日停派
辛未年三月初一日

廣生行啓

打倒日不識丁

本相士。棋布星羅。然放其費。則大目目不識丁。不知所謂。更有專以承多之大富家之人乎。安得有許多錢。而身同流合污。凡庸者則直告之以窮。賤者則直告之以無子。死於非命者則無子者則直告以無子。死於非命者則直告死於非命。照樣在前。幾無餘年。我行此志。不計其他。他處後理求道。亦以此爲念。願好後理求道。世有未聞「黎達天」其人者。請於此三注意焉上環文咸東街一三一號二樓

黎達天相士啓

續香港新聞

捕得其正身送官署願謝大洋二千元方來報而捕得者亦謝大洋五百元儲款待決不食言 張便謹啓

通報處 安南宅部美祿商協會
廈門晨光路聯勝記

工商銀行派款

在七月尾止收報名
八月間當可開派
約在四九成左右

工商銀行。自去年停閉後、現已復工、惟派款遙遲、去年停閉後、一役債權人眼欲穿、昨接李寶盛云、現下清理大致已妥、派款之期大約在八月間七月三十日止收報名也、至將來派款約可得四五成云、

善界參觀樂善

昨日東華醫院主席屈成坤、保良局主席譚煥堂、及總理等共十餘人、昨日

如人四究府請敬速

世界
國王

真正老牌生肌靈
國貨好而獨大
威獨靈出品
生肌靈

老婦服回復青年壯健
青年病弱回復青春面貌
血氣不足病後失調
確有返老還少之功
分男女用每盒壹元

正生肌靈已得
天行專治
劉德真藥材行
獨家經理
中外大藥房均有發售

說實話
本藥山
索回
索四分

SATYRIN
靈殖生

八止

告白

陳述、前董創辦至今、已歷五十二
前清時由當地官紳商民集合而實立
沙田九約、全照四約、附城四約、
創、自創入租界後、漸漸沉淪、
街坊民衆遂有疑難事待解決者、
難本堂調解、不啻九龍圖內之鄉
是以人民方面詳有法外行為也、
華民司憲及李石泉局紳董輩事等
依復今日、皆由李局紳之所賜、
博士黃局紳等處處指導、有以致
資本家營業祇有小舖五間、年中中

[illegible]

介紹見略載、約、告力所、但各、仍然倚、議局。已奉本堂之耳、所聞、本月二十號本港船付送西至粵省、一宗海口庄例違案，牽累甚大，茲特探錄其詳情如次。

▲廣和興莊
查有海口莊名南和及廣和興兩號，同歸於德村鄭道五五十號二樓，開張營業，其東主名郭萬、字嘉湖、海口鹽山人，該兩號專營參茸燕鮑及洋貨，生意頗為各行商所信託。

▲兩莊內容
當其開張營業時，紙有南和號，至今已歷數年，營業均無甚起色；及至去年始加設廣和興號以為輔助，兩號全年計算亦可有生意十餘萬元，當廣和興號開始時，皆向水協成藥材號賒貸千餘元，以資號召，且各家亦

日本報云：本港銀業巨子何世耀君，則為反對改用金本位制者，其略謂意見，亦經昨日日本報發表，昨晚本報接得六大公司意見書中簽字人之一狄愛爾君代表六大公司來函，對於何世耀君之意見，有所批評，原函為英文，茲特譯成中文，為之發表，讀者諸君，幸垂察焉。

【讀者識】
敬啟者，自六大公司之指定調值意見書發表後，何世耀君曾有對之批評，茲願對於何君之意見，一答復如下：
○何君謂銀業分付揭滙兌鈔寶錢輕便種種，其營業端在投機，若滙匯平直，勢必至於無業可營，以致回歸于盡，即繼而

外，日昨晚縱然推，又發其勇身居未末，則刻下山既依然堆積，而車卡鐵木尚未盡起清，故其中尚有無遺剩，嗣非俟發掘清楚不能詳確其數也。

▲新造救火小輪
行將試水
本港消防當局鑒於滅火小輪不敷適用，遂於去年尾呈准政府在本港黃埔碼頭定造新式救火小輪一艘，該輪長七十五尺，係用磨打機燒電油，比較現時用煤者為利便，現該輪在深水埗的小塢內裝整，不日可以試水，將來並定名為救火第...號小輪云。



喚起自習攝影者向上之興趣
獲得全世界名彥熱切之贊助

中國各界投寄與賽之照片。將來統由特約
理處或上海比賽處索閱章程。便知其詳。

德國——安克納博士——齊柏林大飛船總司令
日本——澁澤子爵——大實業家
波蘭——巴特里司基——大音樂家——前任總理

號一九五第箱信政郵海上

啟者本行承辦各項工程造界受梳號至款做元

白面啓

保中外意無意
百務一使
特此
如有
司啓

省港二天堂藥行啟

船傍纓帶一件賊
被盜供稱、是
英警目佐佐氏對
漁艇時、忽見該
物、與漁水師
稱、是網得來者
體及衣服、故以
以被告爲有罪、

萬善堂

養血丸 大減價

收七折

治婦女經水不調 每盒一元	滋陰補腎丸 每盒一元	寧神定志丸 每盒一元	止咳化痰丸 每盒一元	白鳳丸 每盒一元	十寶丹 每盒一元	初至三月 每盒一元	角麟街 每盒一元	萬善堂 每盒一元	廣告 每盒一元
-----------------	---------------	---------------	---------------	-------------	-------------	--------------	-------------	-------------	------------

代理埠各：
汕頭廈門石叻庇能怡保馬六甲吧城大坡世界公司泗水前池安街三昌公司中華公司三打冷五洲藥房孟加錫二門街三益公司暹羅中法藥房各埠均有代售

因英國廉價。價值三倍。迫得由原價正百。初一起增價。大盒半粒。港幣九毫。中一粒四毫半。

(提防影射。請認「強國徽字」註冊商標。及「瑞祥氏有傳」(注意)密仿單新裝。功力較大)

▲本堂出品 諸國軍神效 每罐二毫

重要聲明告白

啟者金興公司金山庄生理因虧本太多已經歇業所有欠到各項債項均須向承允人承受凡壹百元以下之債項其人不願意加入我永記股份以成平交同登拾五元如百元以上之債項有不願將該款加入我永記股份者永記債權人概不負責特此登報聲明以免後論

西歷一千九百三十一年四月十五日 香港康樂道三十五號全興公司債權人永記啓

肺癆吐血喘咳注意

咳嗽之爲患。極宜小心。切勿輕忽。釀成重症。蓋咳久則損肺。肺損則成癆。故宜早治。不宜延緩。劉三才醫生療治肺癆吐血。失音喘咳等症。尤爲擅長。故特發明喉肺定喘止咳丸。功效神速。退還馳名。舉凡舟車之所至。無遠弗屆。盡皆由此藥功力確驗。是以能到處歡迎也。無論傷風咳嗽。潮熱多痰。老人虛寒。喉中有痰。痰中帶血。遠年肺癆。治以此丸。無不應驗。如神。有患斯症者。請速試之。

價目每瓶五毫每打五元

總經理瑞昌西藥行啓

建築廣東省政 徵求圖案

府合署委員會

廣東省政府現決定在河南草旁建築省政府合署併集總督官廳一幢。建築費須徵集建築捐一百萬元。一切圖案須徵集建築捐定章獎五千五百元。二獎三千三百元。三獎二千二百元。有志應徵者請於陽曆五月十五以前親到或函達粵省府合署委員會地址暫設廣東總督府內。並附圖式及條例可也。

總理瑞昌西藥行啓

款式三四個種俱是獨出心裁從政愛定製政圖案異常新穎爲別家所無

手袋

春

絲髮正頭八折

季

大減價

另有廉價部買一送一

(展期十四天)

昭信公司啓

